

2020년 가을학기 수업 진행 안내(신입생)

- 비대면(온라인) 수업 : 2020.09.08(화).~2020.09.29(화)
- 대면수업(예정) : 2020.10.05(월) ~ 2020.11.20.(금)

본 교육원은 코로나바이러스감염증-19(COVID-19)의 전 세계적 확산으로 인해 감염 위험이 여전히 존재하고 있는 상황에서 학생들의 안전을 최우선시하고, 감염병 확산을 방지하고자 2020년 가을학기는 개강일부터 3주간 비대면(온라인) 실시간 수업 후 10월 5일(월)부터 대면수업으로 전환하여 진행될 예정입니다.

단, 2020년 05월 이태원 클럽 사태와 같은 집단감염 발생 시 비대면(온라인) 실시간 수업으로 계속 진행될 수 있음을 알려드립니다.

○ 가을학기 수업 일정

개강일	종강일	쓰기시험	말하기 시험	비고
2020. 09.08(화)	2020. 11.20(금)	2020. 08.28(금)	2020. 09.01(화)	▪ 대면수업 전환시 수업 참여가 불가능자 (해외 체류자, 자가격리자, 국내 체류자중 온라인수업 희망자 등)에 한하여 종강까지 비대면(온라인) 실시간 수업 진행 예정 ▪ <u>국내 체류자 중 대면수업 전환시 온라인수업을 선택한 후 중간에 대면수업으로 재변경 불가.</u>
		온라인으로 진행		

○ 수업 방식

- 비대면(온라인) 수업은 ZOOM를 이용하여 대면 수업과 동일한 시간대에 실시간 진행

○ 쓰기 시험 / 말하기 시험 (온라인으로 진행)

- 쓰기 시험 : 2020. 08. 28(금) _ 시험방식 사전 E-mail 안내 예정
- 말하기 시험 : 2020. 09. 01(화) _ ZOOM을 이용하여 말하기 시험 진행

○ 교재 구매(서강한국어)

- 하우북몰 : <http://hawooshop.com>
 - 문의 : 02-922-7090 (hawoo@hawoo.co.kr)
- 서강대학교 구내서점(대학서점-곤자가 프라자내 위치)
 - 영업시간 : 09:00~18:00(월요일~금요일), 09:00~14:00(토요일), 일요일 휴업
 - 문의 : 3275-2930
 - 위치 : <http://www.sogang.ac.kr/about/campusmap.jsp> (건물번호 : 18번)
- 한글파크 : <https://hangeulpark.com>
 - 문의 : 02-561-9544 (SNS ID : hangeulpark)
 - 영업시간 : 10:00~19:00(월요일~금요일), 토요일, 일요일, 공휴일 휴업
 - 위치 : <https://hangeulpark.com/ko/company/location.asp>

○ 부교재 배부

- 일시 : 9월 4일(금), 9월 7일(월) (양일간 배부 _ 반드시 해당 일자에 오시기 바랍니다.)
- 장소 : 아루페관 앞 체육관
- 유의사항 :
 - 1) 부교재 배부 장소 방문시 마스크 착용 필수
 - 2) 자가격리대상자 및 코로나19증상 의심자(발열, 기침)는 학교 방문 불가.
 - 3) 자가격리종인자는 smile827@naver.com 으로 영문명, 연락처, 주소를 보내주시면 부교재를 발송해드립니다.

시간	9월 4일(금)	9월 7일(월)
10:00 ~ 11:00	KGP 200 - 1급	KGP 200 - 2급
11:00 ~ 12:00	KGP 200 - 3급, 5급	KGP 200 - 4급, 6급, 7급
14:00 ~ 15:00	KAP 200 - 1급	KAP 200 - 2급
15:00 ~ 16:00	KAP 200 - 5급, 6급	

○ 확인 사항

- 홈페이지_마이페이지_‘정보수정’에서 아래 정보 확인 후 변경 필요 시 수정
(카톡 ID, 핸드폰 번호, E-mail 주소)
- 신규 학생(재입학 포함)은 비자 취득 및 입국 여부(입국일자 포함)를 E-mail로 통보

서강대학교 한국어교육원

2020 Fall Semester Class Progress Information (New students)

- Non-face-to-face (online) class: 2020.09.08 (Tue). 2020.09.29 (Tue)
- Face-to-face class (planned): 2020.10.05 (Mon) ~ 2020.11.20 (Fri)

Sogang KLEC prioritizes the safety of the students, and to prevent the spread of COVID-19 where the risk of infection still exists, it is decided that for the Fall 2020 semester, classes will be conducted non-face-to-face (online) real-time classes from the start date From October 5th (Mon) for 3 weeks, and the rest of the course will be switched to face-to-face. However, in the event of a group infection such as the Itaewon Club incident in May 2020 occurs once again, please be noted that non-face-to-face (online) real-time classes may continue.

○ Fall Semester Class Schedule

Start date	End date	Written test	Speaking test	
2020. 09.08(Tues)	2020. 11.20(Fri)	2020. 08.28(Fri)	2020. 09.01(Tues)	▪ Those who are unable to participate in class when switched to face-to-face class (Foreign residents, self-quarantine, online class preferred students) will be provided an online real-time class until the end of the course
		Online		▪ <u>Once the course gets switched to offline course, and if students choose to take the course online, those students will not be able to switch back to offline course again.</u>

○ Class method

- Non-face-to-face (online) classes are conducted in real time at the same time as in-person classes using ZOOM.

○ Written Test / Speaking Test (Online)

- Written Test : 2020. 08. 28(Fri) _ Instructions are to be informed by email in advance.
- Speaking Test : 2020. 09. 01(Tues) _ Will be conducted with using ZOOM

○ Purchase of textbooks (Sogang Korean)

- Howbookmall : <http://hawooshop.com>
- Tel : 02-922-7090 (hawoo@hawoo.co.kr)
- Bookstore in Sogang University (University Bookstore-located in Gonzaga Plaza)
- Opening hours : 09:00~18:00(Mon-Fri), 09:00~14:00(Saturday), Does not open on Sunday
- Tel : 3275-2930
- Location : <http://www.sogang.ac.kr/about/campusmap.jsp> (Building number : 18)

- Hangeul park : <https://hangeulpark.com>
 - Tel : 02-561-9544 (SNS ID : hangeulpark)
 - Opening hours : 10:00~19:00(Mon-Fri), Does not operate on weekends and holidays
 - Location : <https://hangeulpark.com/ko/company/location.asp>

○ Distribution of supplementary materials

- Date : September 4th(Fri), September 7th(Mon) (Distributed for two days _ Please make sure to come on designated date.)
- Location : Gym building next to the Arrupe building
- Notice :
 - 1) A mask must be worn when visiting a place where supplementary materials are distributed.
 - 2) Individuals subjected to self-isolation and show suspected corona 19 symptoms (fever, cough) cannot visit the site.
 - 3) If you are in self-quarantine, please send your English name, contact information, and address to smile827@naver.com and we will send you supplementary materials.

Time	September 4th(Fri)	September 7th(Mon)
10:00 ~ 11:00	KGP 200 – Level 1	KGP 200 – Level 2
11:00 ~ 12:00	KGP 200 – Level 3, 5	KGP 200 – Level 4, 6, 7
14:00 ~ 15:00	KAP 200 – Level 1	KAP 200 – Level 2
15:00 ~ 16:00	KAP 200 – Level 5, 6	

○ Check Point

- Please check the information below on the homepage_My Page_"Edit Information" and make changes if necessary (Kakaotalk ID, Cellphone number, E-mail address)
- New students (including re-entry) will be notified of visa acquisition and entry (including date of entry) by e-mail

Sogang University Korean Language Education Center

2020学年秋季学期课程开展通知(新生)

- 非面对面(线上)课程: 2020. 09. 08(星期二) ~ 2020. 09. 29(星期二)
- 面对面课程(暂定): 2020. 10. 05(星期一) ~ 2020. 11. 20(星期五)

新冠肺炎(COVID-19)全球蔓延, 感染风险仍然存在的情况下, 本教育院将学生们的安全放在首位, 为防止传染病传播, 2020年秋季学期将从开课日起, 进行为期三周的非面对面(在线)实时授课。此后, 从10月5日(星期一)开始转为面对面授课进行。但若发生集体感染(如2020年5月梨泰院迪吧(CLUB)事件), 可能继续以非面对面(在线)实时授课的方式进行。

▶ 秋季学期课程日程

开课日	结课日	写作考试	口语考试	备注
2020. 09. 08 (星期二)	2020. 11. 20 (星期五)	2020. 08. 28 (星期五)	2020. 09. 01 (星期二)	- 转换为面对面授课时, 仅限无法参加课程者(海外滞留者、自我隔离者、境内滞留者中希望在线授课者等)进行非面对面(在线)实时授课。 <u>韩国境内滞留者中, 在转换为面对面授课时选择在线授课后, 中途不能再变更为面对面授课。</u>
		在线进行		

▶ 授课方式

- 非面对面(在线)课程使用ZOOM软件与面对面课程在相同时间段内实时进行

▶ 写作考试 / 口语考试(在线进行)

- 写作考试: 2020. 08. 28(星期五) - 考试方式将事先通过邮件通知
- 口语考试: 2020. 09. 01(星期二) - 使用ZOOM软件进行口语考试

▶ 教材购买(西江韩国语)

- hawoo书城: <http://hawooshop.com>
 - 询问: 02-922-7090(hawoo@hawoo.co.kr)
- 西江大学校内书店(大学书店- gonzaga广场内)
 - 营业时间: 09:00~18:00(星期一~星期五), 09:00~14:00(星期六), 周日休息
 - 询问: 3275-2930
 - 位置: <http://www.sogang.ac.kr/about/campusmap.jsp> (建筑号码 : 18号)
- 韩文公园 : <https://hangeulpark.com>
 - 询问: 02-561-9544 (SNS ID: hangeulpark)
 - 营业时间: 10:00~19:00(星期一~星期五), 周末、公休日休息
 - 位置: <https://hangeulpark.com/ko/company/location.asp>

▶ 辅助教材发放

- 日期：9月4日(星期五)，9月7日(星期一) (两天发放 - 请务必在这两天来访并领取)
- 场所：Arrupe馆(아루페관)前方的体育馆
- 注意事项：
 - 1) 访问辅助教材发放场所时必须戴口罩
 - 2) 自我隔离对象及疑似感染者(发热、咳嗽)不得前来学校
 - 3) 自我隔离者请将英文名字、联系方式、住址发送到 smile827@naver.com 韩国语教育院将邮寄辅助教材

时间	9月4日(星期五)	9月7日(星期一)
10:00 ~ 11:00	KGP200 - 1级	KGP200 - 2级
11:00 ~ 12:00	KGP200 - 3级, 5级	KGP200 - 4级, 6级, 7级
14:00 ~ 15:00	KAP200 - 1级	KAP200 - 2级
15:00 ~ 16:00	KAP200 - 5级, 6级	

▶ 确认事项

- 西江韩国语教育院主页 (klec.sogang.ac.kr)_MY PAGE_在“修改信息”中确认下列信息，必要时进行修改(Kakao Talk ID, 手机号码, E-mail 地址)
- 新生(包括再入学学生)请通过E-mail告知学院是否取得签证以及是否入境韩国(包括入境日期)

西江大学 韩国语教育院

2020年秋学期授業のご案内（新入生）

- オンライン授業：2020.09.08(火) ～ 2020.09.29(火)
- 対面授業(予定)：2020.10.05(月) ～ 2020.11.20(金)

当教育院は、新型コロナウイルス感染症(COVID-19)の世界的な拡散により、依然として感染の危険性がある状況で、生徒の安全を最優先し、感染症の拡散を防止するため、2020年秋学期は開講日から3週間、オンラインのリアルタイム授業を実施した後、10月5日(月)から対面授業に切り替える予定です。

但し、2020年5月の梨泰院クラブ事態のような集団感染が発生する場合、オンラインのリアルタイム授業を続ける可能性があることをお知らせいたします。

○ 秋学期の授業日程

開講日	終講日	レベルテスト		備考
		筆記試験	インタビュー	
2020. 09.08(火)	2020. 11.20(金)	2020. 08.28(金)	2020. 09.01(火)	■ 対面授業に転換後、授業参加が不可能な場合（海外滞在者・自家隔離者・韓国滞在者のうち、オンライン授業希望者など）に限って、終講までオンラインリアルタイム授業を提供予定 ■ <u>韓国滞在者は、対面授業への転換時にオンライン授業を選択した後、途中で対面授業に変更することは不可</u>
		オンラインで行われる。		

○ 授業方式

- オンライン授業はZOOMを利用し、対面授業と同じ時間帯にリアルタイムで行われる。

○ レベルテスト（オンラインで実施）

- 筆記試験：2020. 08. 28(金) _ 試験方式は事前にメールでご案内予定
- インタビュー：2020. 09. 01(火) _ ZOOMを利用して試験を実施

○ 教材購入(西江韓国語)

- ハウブックモール：<http://hawooshop.com>
 - お問い合わせ：02-922-7090 (hawoo@hawoo.co.kr)
- 西江大学の校内書店(大学書店-ゴンザガプラザ内に位置)
 - 営業時間：09:00～18:00(月～金), 09:00～14:00(土), 日曜休業
 - お問い合わせ：3275-2930
 - 場所：<http://www.sogang.ac.kr/about/campusmap.jsp> (建物番号：18番)
- ハングルパーク：<https://hangeulpark.com>
 - お問い合わせ：02-561-9544 (SNS ID：hangeulpark)
 - 営業時間：10:00～19:00(月～金), 土日祝日休業
 - 場所：<https://hangeulpark.com/ko/company/location.asp>

○ 副教材の配布

- 日時：9月4日(金), 9月7日(月) (二日間配布_必ず決まった日にお越しください。)
- 場所：アルペ館隣の体育館
- 留意事項：
 - 1) 副教材配布の場所を訪問時、マスク着用必須
 - 2) 自己隔離対象者およびコロナ19症状の疑いがある者(発熱、咳き)は学校訪問不可
 - 3) 自己隔離中の場合は、smile827@naver.com に英文名・連絡先・住所を送っていただければ副教材を発送させていただきます。

時間	9月 4日(金)	9月 7日(月)
10:00 ~ 11:00	KGP 200 - 1級	KGP 200 - 2級
11:00 ~ 12:00	KGP 200 - 3級, 5級	KGP 200 - 4級, 6級, 7級
14:00 ~ 15:00	KAP 200 - 1級	KAP 200 - 2級
15:00 ~ 16:00	KAP 200 - 5級, 6級	

○ 確認事項

- ホームページ_MY PAGE_‘情報修正’で以下の情報を確認し、変更が必要な場合は修正
(カカオトークID・携帯電話番号・メールアドレス)
- 新規学生(再入学を含め)はビザ取得および入国(入国日など)の関連事項をメールで報告

西江大学 韓国語教育院